濱江日報
康德四年十一月一日發行
發行人　編輯人　印刷人　[illegible]
發行所　印刷所　哈爾濱道裡[illegible]街　濱江日報社
電話　社長室 九五五〇　編輯局 三一七〇　營業局 九五五〇　[illegible] 二七七九
本報價目　零售每份八分　一月一元四角　外埠加郵費兩角
第壹貳柒三號　本報今日出二大張

德意諸國承認聲中

新生國府首都南京

盛大舉開慶祝式典

六十萬市民於疾風豪雨中歡聲如雷

南京二日國通電：重慶抗日政權，已墜落為一腹地軍閥。而汪精衛主席之新生中國國民政府，竟被承認為中國唯一之正統政府，是以於加入世界大舞臺之七月一日、首都南京。逢此光輝，歷史之慶日、莫不歡喜感激也。於汪主席一行，訪日之次。友邦之歡之喜幕，午後五時十分，於德總領事，吉佩利希氏，長身瘦軀。着用禮服，於降豪雨中，步入充滿，欣喜空氣之汪精衛主席，公館以內。後開始，嗣逢十分，二十分後。途自內部放出，明朗之笑聲，門外警戒之兵士，各具明朗之面孔。而行嚴重之警戒。及至午後五時四十分，德總領事，自內部出談稱：正式承認之通知，現已到達大使館。一方更已遞交汪主席，然後遂返大使館。一方午後四時許，急乘飛行機，自上海起身之塔利阿尼意國大使，途遇猛烈雷雨，五時五十分，到着城內飛行場，遂與迎送之徐良外交部長，堅固握手。整列之中國軍隊，予以敬禮，軍樂隊之樂音亦起，於是乘起右手，以為答禮。乘車赴宣傳部，是日晨起，南京六十萬市民，均懷喜意，而誌慶歡。塔利阿尼大使，與徐部長之車，於新聞通信社車前，疾走於豪雨中。道側民衆呼萬歲之聲，街市如震，赴汪公館途中，暫至宣傳部。意大使，徐外交部長，林宣傳部長，促膝言歡。乾杯致慶。因而民衆聞之，益為歡悅。六時二十分，抵汪公館之意大使，徐外交部長，與汪主席懇談二，三十分，談笑聲音，時聞室外。正式承認儀式，於斯進行，午後七時，宣傳部長林柏生氏，陪汪主席談話。徐外交部長談：今次德意兩國，均各鄭重派遣公式使節，傳達正式，承認國府之旨，足証友好，中國之厚意也。

嗣自午後十時起，兩中自各商店擴播音器，放送稱：「欣迎喜歡之中國國民，應奮鬥努力，以酬答日本，及諸國家友好之誼」。感激色彩，陰滿南京。民國十四年，五月五日，為廣東國民政府之誕生日。遡來迄今，已達十六年，竟於同日，有此欣喜之事云。

（歷史寫眞）承認國民政府之樞軸國各首要
上，國府主席汪精衛氏。中右，德元首希特拉氏。中左，意首揆莫索里尼氏。圓內，哥首相巴維里斯奇。下右，羅首相安東尼司克。下左，斯洛伐克首相司加氏。

六月二十二日開戰迄今

德軍綜合戰果

伯林二日發國通電：德軍司令部發表，自六月廿二日，開戰以來，至七月一日之綜合戰果如次：

一，蘇聯軍，捕虜數，達十六萬。

一，擊墜，及破壞敵機四千七百二十五台。

一，破壞及鹵獲之戰車，五千七百七十四輛。

一，鹵獲之砲數，達兩千二百門。裝甲列車四，其他多數，步槍及彈藥無算云。

又：伯林二日發國通電：德軍司令部，二日午後發表。於伯利斯德克東方，對包圍之赤軍，大兵團，兩個師，完全殲滅矣。

又：伯林二日發國通電：德軍司令部發表：

一，于伯利斯德克（華沙東北百公里）東方，地區之赤軍。被優勢之德軍包圍，而全滅矣。除死傷者外，即捕虜已達萬十之多。德軍鹵獲戰車四百，砲三百門以上云。

一，于魯包夫方面之戰鬥。被德捕虜，及破壞之赤軍戰車，為二百二十輛以上云。

對松岡外相之談話

美國務次官之見解

華盛頓二日電：魏爾滋次官，會見記者團謂；日本松岡氏談話宗旨，頗表示日本今後對德蘇戰爭取不關心的態度，而集中全力於中國及極東云。

蘇外次否認

蘇聯遷都說

莫斯科二日國通電：羅卓夫斯基外務人民委員部次長，二日對記者團，關于美國之援蘇政策，並莫斯科遷都說，談稱如下：余尚未收到松岡外相之聲明全文，對此於未愼重研究之前，不能作何等言明。至德意志之承認國民政府，則與蘇聯無任何之關係。蘇聯政府對羅斯福大總統，魏爾滋國務次官，諾克斯海軍長官等之聲明，極為滿足，而殊深感謝。德意志側所稱，蘇聯政府已遷都烏拉爾山，赤軍由戰綫上逃亡，並羅馬法王已與反共十字軍祝福云，乃全部虛構，又德意志側聲言，已占領里加，明斯克，但今次之戰爭，乃為極大之戰爭，攻取區區之市，又何能影響於戰爭之全局，況里加與明斯克尚未被攻取乎。但我等亦決不使我軍將士無理苦戰，是以亦曾慮及或將放棄此等都市也。德意志軍不間斷揚言入莫斯科城，但有如英國之歌：「去傑別臘里之路遠，」但去莫斯科之路更遠，」德意志兵其終將來莫斯科，但其必為捕虜而來此也。

德意支持反共政府

○＝德國情報局長之言明＝○

柏林一日國通電：德意兩國，一日已將國民政府承認。然關於右項，修密特情報局長，一日已極力主張，歐亞兩大陸，反共戰線之展開，而言明如左：德國政府，決定已將，以汪精衛氏，為首班之國民政府，正式承認。近日開始，外交關係，意大利同時，亦將此承認。而西班牙，羅馬尼亞，亦仿此發出，承認通告。然其他三國，條約加盟國，近日亦將，取同樣行動。今次之承認，為三國條約，論理的發展，國民政府，自成立當初，即為東亞指導的國家，更具有一貫之反共主義。根本之精神，特現在德意，已將反共政府承認者，係與德意，反共政策，有緊密關聯，故德國，特重視此點也。

修復國交中

徐部長聯歡

南京二日國通電：因德意承認國民政府。為慶祝國交修復起見。徐外交部長，於二日正午，在首都飯店大客廳，開午餐會。有意大利方塔里亞尼大使，布林斯比尼，參事官。菲拉堯拉，一等書記官。德方，有紀培里希，二等書記官。日方有中村參事官，松平書記官。華方有徐外交部長，林柏生宣傳部長，蔡培南京市長等出席。徐外交部長，及意大使。一等書記官。各致祝辭，共進午餐，歡談後散會云。

德軍快速先鋒隊

距莫斯科僅四百公里

伯林二日國通電；德軍自開戰以來，於亘二千五百公里之全線，持續躍進，向東方急追赤軍，至二日夜，據到達伯林之情報稱，一日開始行動之芬蘭北部作戰，於昨秋之諸威攻防戰上負有勇名高揚之底迭爾大將麾下之德軍山岳部隊，克服困難之地形，排除頑強赤軍之抵抗，二日開進擊一百公里，據傳已佔領戰略地點莫爾曼斯克矣。又越明斯克，一路向東方進擊中之快速部隊，二日通過斯摩稜斯克南北兩側，據云已達到距離莫斯科四百公里之地矣。

意駐華大使飛寧

手交莫首相親書

南京二日國通電：攜有承認國民政府之使命。於一日午後五時五十分，由上海冒豪雨，飛抵南京之駐華意大利大使，塔利雅尼氏，在飛機場，與徐良外交部長會見後。立即乘汽車，赴主席公館，會見汪精衛主席，手交正式承認，國民政府之莫索里尼首相之親書，及齊亞諾外相之親書。借利雅尼大使，在一兩日中，即將對汪主席，呈遞國書云。

德意蘇三大使

訪松岡外相會談

東京二日國通電：奧特德大使，殷地麗里意大使。於二日午後二時，史斯梅他事，蘇聯大使，於三時。分別至外務省，訪問松岡外相，有所要談云。

太田總領事

德蘇開戰後之

海參崴情形談

羅津二日國通電：一日午前六時，由海參崴，駛進羅津港之[illegible]濱丸。搭有急遽歸國之日本駐海參崴總領事，太田日出雄氏。及駐莫斯科，希臘公使羅斯氏以下，書記官等，家族一行八名。當時太田領事，談話如左：海參崴，於廿二日，午後五時許，傳來德蘇開戰之報道。一般市民，則於七時三十分，始知悉其事。以致一時，殊為驚愕。終以距莫斯科甚遠，約有一萬公里之路程。故極為平穩。於廿七日以後，遮斷與外國領事間之交通。德意志外交官，均深居於該國領事館。不使乘此船離去者，蓋有雙方交換之條件也。至對我方（日本）之態度，則尚良好云。

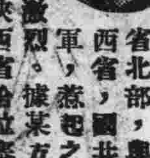
赤軍防止

德軍進擊

紐約二日發國通電：蘇聯

馬占山反共

氣勢極為强烈



大同電：山西省北部，與陝西省，國共兩軍，惹起之紛爭，異常激烈。據某方面情報稱：陝西省哈拉寨地方，馬占山氏，在此開催反共民衆大會，有强烈打倒共產軍之氣勢。並在同席上，對抗日及中國赤化共產軍，加以痛罵。一方，於榆林之中央軍第二十二軍，不間斷攻擊，西北赤區之國共兩軍有抗爭激烈之氣勢云。〔圖：即馬占山〕

開戰以來

樞軸側商船

損失六百餘隻

倫敦二日發國通電：英當局一日，關開戰以來，樞軸側商船，遭擊沉之數，發表如左：開戰以來，至六月十七日，樞軸側商船，損失之數，為六百四十五隻。計三百二十五萬四十噸。此外，更與樞軸支配下，商船四十七隻，計六萬四千噸之損害云。

赤軍公表擊墜

德機二百五十架

莫斯科二日發國通電：蘇聯情報局發表：

六月三十日，赤軍擊墜，德機二百架。更于七月一日，擊墜五十四架。又一日，赤軍之損失，為廿二架云。

情報局，發表德蘇之戰況如左：

一，赤軍擊退，進擊特文斯克，明斯克方面之德軍。已阻止向莫斯科，列寧格勒，前進中之德軍。

一，於魯芝克方面，赤軍對德軍之有力部隊，與以大損害。

一，赤軍阻止，通莫爾曼斯克，攻擊斯勒特尼半島之德軍。

德蘇雙方發表戰況

柏林二日電：德軍司令部發表＝

一，德軍於宋勞苦卓夫附近，潰滅敵戰車百輛。

一，於特克諾（魯包夫東北百三十公里）地區，赤軍機械化部隊，向德軍後續部隊突入攻擊而來，激戰且二日後，而遭殲滅，捕獲敵戰車百二十輛。

一，德軍北進部隊，繼占領里加，一日更攻略波羅的海岸之汶都（里加西北七十五公里）。

一，德軍於芬蘭中部及北部與芬蘭同盟軍協力，開始由蘇聯國境攻擊。

一，德空軍猛爆敵集團機械化部隊，野砲兵陣地，更對魯包夫東方及明斯克地區愛沙尼亞與拉脫維亞國境敗走之敵加以猛爆，與敵後方地區及輸送路並裝甲列車以徹底的打擊。

一，越喀爾巴阡山脈而進擊之匈牙利軍，二日參加德軍之攻擊矣。

莫斯科二日電；蘇聯情報局發表＝

一，於莫爾曼斯克，凱格斯蘇爾姆地區，蘇軍二日與德軍步兵激戰，且於莫爾曼斯克之斯勒多尼半島，及其東南方，邀擊德强力部隊，與以甚大之損害。

一，于高拉亞爾比〔芬蘭東北部〕加勒里亞地峽方面之戰鬥，蘇聯軍猛襲德軍，與以多大之損害，而將其擊退。

一，於特文斯克〔拉多比亞東南部〕地區，蘇聯軍

—○德軍向基輔進擊中○—

紐約一日國通電：到達當地之德蘇戰況如左：

一，於進至最北部，波羅的海方面之部隊，在德賓斯克，里加中間，渡越得比那河，其先鋒已占領里加。

一，在中央部，已進至得尼斯特爾河之支流，伯雷吉拿河之線。臨近該河之保布雷斯克，〔明斯科東南，約百五十啓羅〕亦有占領之說。

一，其南方，在魯僕附近激戰，擊破蘇聯軍之德軍。以基輔為目標，正在積極進擊中。

一，芬蘭戰線，德芬兩軍，占領列寧格勒。姆爾曼斯克鐵道之要衝之塔達拉沙，以致姆爾曼斯之地位，已頻於危殆。

一，擬斯德哥爾摩電稱，德落下傘部隊，在愛沙尼亞之蘇聯海軍基地，巴爾齊斯基降落，而占領該地

一，德空軍轟炸，赤軍後方兵站綫。極為活躍。斯摩稜斯克，敖德薩方面之鐵道運輸，機能似殆已停止。

一，在各地，被德軍包圍之赤軍，數目約達百萬。

一，盧茲克，至本月一日，聞已被德軍占領。如斯，其全戰綫，除最南部之普魯斯河之綫外，德軍似有壓倒之優勢云。

建川日大使

訪問蘇外務次長

商洽意館員撤退事宜

莫斯科二日國通電：建川大使，二日，訪問維心斯基次長，於外務人民委員部。約定關于意大使館員，及意大利人之撤退云。

汪精衛主席

招待德意代表等

南京二日國通電：汪精衛主席，於二日午後七時，假主席公館，招待塔利亞尼，意大利大使，紀培里希，德國一等書記官。共進晚餐以犒勞兩國代表者。

又：南京二日國通電：帝國大使館，中村參事官。於二日傍晚，代理本多大使，訪問汪主席，對於德意以下歐洲各國之承認國民政府，致以祝辭云。

因樞軸側五國之承認

南洋華僑影響頗大

廣東二日國通電：德意等樞軸五國，承認國民政府之朗報傳來。廣東及華南各地之中國側官民，甚為感銘。由斯國民政府之地位，益鞏固如磐石。全面和平，新中國建設之大道，益復寬坦。尤其是，予最近顯著，離反重慶之南洋華僑等，影響頗大。衆料確立，日華共同目標，東亞新秩序。漸入於具體之段階矣云。

由史塔林放送

可窺戰爭實況

莫斯科三日國通電：史塔林議長，於三日以國防委員會委員長資格，對全蘇聯國民放送，稱德軍對蘇進擊，已將立陶宛全部，及拉多維亞，白俄之一部，並烏哥蘭西部占領，德空軍又對歐俄各重要都市爆擊，程度已呈熾烈化之旨報告，同時要望國民應念祖國危急而幅起云。

重慶駐英大使

顧維鈞着任

倫敦二日發國通電：重慶側，新駐英大使，顧維鈞，二日，到達倫敦矣。

重慶側宣言與

德意兩國絕交

要請該使臣等即日撤退

上海三日發國通電：據重慶電稱；因德意兩國並歐洲他六個國之承認國民政府。感受極度，衝激之重慶政權，二日聲明，與德，意兩國，斷絕國交。要求兩國使臣，重慶撤退矣。即係二日午後八時，外交部員虔之翰，至德意大使館，傳達新任，外交部長，郭泰祺之國交斷絕宣言書。要求兩國大使館員撤退，並關於右撤退，已許可與，以保證矣云。

與由二日午後擬向東北方之德大部隊，行大規模之激戰，現仍繼續猛鬥中。

一，于保利索福〔明斯克東北八十公里〕斯露芝克〔明斯克南方百公里〕保布爾斯克〔明斯克東南為五十公里〕，相結之戰線，蘇軍二日終日與德機械化部隊續激戰。

一，于露芝克，羅布諾方面激戰之結果擬向突破蘇防禦線之德軍，遭蘇聯軍强力之抵抗而失敗。

蘇聯空軍，二日終日活躍於露芝克地區，猛炸德戰車隊，更襲布加勒斯多，使其兵工廠燃起火災。

一，蘇聯北冰洋艦隊，亦與地上部隊協力作戰，于空中戰時，擊墜德機五架云。

因司法制度畫期整備（續）

我國一躍而成近代法治國家

以謀司法陣之擴充强化。建如今日一般。收得全面的成果。

法典之整備。滿洲建國當時，建國之主旨，並適於國民生活之滿洲，固有法典之制度。與司法制度之確立相並進。實為最緊要之問題。故大同二年春，於司法部內，設置法令審議委員會，檢討先進國之司法制度，取長補短。而且尊重我國之特殊的傳統，着手制定，適合國情之法律，法院組織法，民法，商法，刑法，民事訴訟法，刑事訴訟法等主要法規。皆以驚異的速度而制定。而且今後，為制定親屬繼承法，人事訴訟法，民籍法，負債整理法等，重要民事法典起見。於康德五年十一月，設立民事法，典審議委員會。曾累次開委員會，實行愼重審議。

現在觀乎我國，司法制度之特異性，實為調停法與治安庭之設置也。

調停制度＝以法治國，且為道義國家之我國。鑑於依民事訴訟制度，裁判之非融通性，為謀融和當事者，遵守條理。以便爭議，得以公正圓滿解決。而舉得互讓妥協。民族協和之實起見。於康德四年十二月一日，設立調停制度，而于日本，亦有勞動爭議調停法。借地借家調停法，小作調停法，金錢債務臨時調停法等，調停制度。又以自治的紛爭解決方法。實有難以肯走之點。而與此相比，我國之調停程度實為綜合的，而適於國情之飛躍的制度。又鑑於我國之交通不便，特結巡回調停新行司法之街源進出，以聚得劃期的成果。

治安庭＝鑒於確立，可滿一體，不可分之關係，為建設新秩序，建設之據點，防共樞軸之一環之我帝國建國使命。應一掃反滿抗日，以及共產分子之魔手。故為企圖國內，治安之確立。康德五年五月，於最高法院，並高等法院【合分庭】設置治安庭，以使國憲紊亂，國礎危害等，為目的之重大治安犯罪迅檢擧，乃至審判之周到之速。採事實審理之高等法院，最一審主義。（未完）

中原二期會戰完了

蔣介石在北支勢力完全消滅

北京二日國通電：北支軍發表：

六月中，華北治安肅正建設之概要如左：

一，自五月七日以來，於山西省南部及河南西北部之中原會戰第一期作戰，續二期掃蕩戰，遂行結果，收得絕大之戰果，而告終。如斯多年由中央軍苛歛誅求，疲弊已極之兩地方一帶之民衆，因日華官民一致之政治建設工作，漸得歸鄉，參與復興工作。今後，同地方乃着着進步於住民安居樂業時期矣。

會戰之綜合戰果如左：

敵遺棄死體	四萬二千四百十八
捕虜	二萬九千二百四十六
鹵獲品	
小砲	二八
迫擊砲	一四三
重機	二一一
輕機	六五七
山銃	一六二七
馬匹	一七八八
其他武器彈藥多數	

我方損害	
戰死	六三一

本會戰之結果，北支之中央軍已歸潰滅。蔣介石之北支反日據點完全崩壞。而和平治安之確立，乃重一新紀元。而重慶受此再重的打擊，抗戰繼續，已歸失望。而皇軍之赫赫戰捷，正表示指揮統帥與將士用命，一死報國之念熾烈。至敵軍之敗因，檢討不外指揮之不統一，兵士素性，訓練之劣熱，裝備之缺陷，給養不足等。而最大的敗因，乃重慶治下一般厭戰之和平要望氣運濃厚。

化痰止咳
人人宜服

五十週紀念
1888 BAYER 1938
拜耳廠製

克利西佛

「克利西佛，爲發痰宣氣之妙劑。專治呼吸氣管各症。無論傷風，咳嗽，以及頑痰不化，慢性氣管枝炎，均應及早進服。以收化痰殺菌，解除痛苦之效。男女老幼，服之咸宜。

價目已減

良品廉價
商品豐富

道裡地段街通籠街拐角

豐喜和

電話代表三四一一六

秋林株式會社

總社＝哈爾濱

農具部

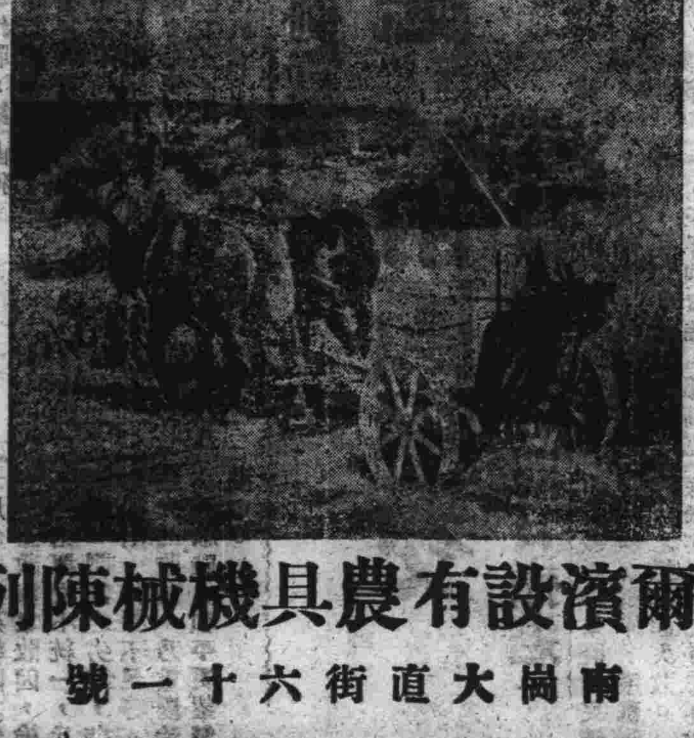
於哈爾濱海拉爾奈勒穆圖（三河地方）設有工廠

現有貨：

德意志重油牽引機二十八及五十五馬力者
牽引機用洋犁及耙
牽引機及馬引洋犁鏵子　打麥機及打苞米機
鍘草機清粱機釘齒耙，刈草機及集草機，並牽引機零件等

承辦各種農業工作

開墾荒地，耙地，打場，及其他各工作



哈爾濱設有農具機械陳列室
南崗大直街六十一號

對於胃腸奏效特速

口試問答

嬌妻的健康答案……一百分

（夫）……我且問你！我們每天常吃的仁丹到底有甚麼功能？
（妻）……你且聽來！頭痛上火、宿醉惡醉食積胸滿、精神頹唐、疲勞倦怠暈車暈船、口器口臭……仁丹確能解除這一切痛苦、易如反掌
（夫）……還有嗎？
（妻）……尤其是對於胃腸奏効特速！
（夫）……「好」「好」一百分！

仁丹

哈爾濱汽車學社
(公)(認)(新)
招收新生

一、報名　隨時報名，十八歲以上，男女兼收
一、學科　各種學科，聘請近代技術，對於司機證之考試，所有各種課程，絕端責任指導完備，以便取得（司機免許證）
一、學費　勞力均衡司機人才，以應社會需要起見主張收費低廉，授予新興學術
一、演車　備有近代新式（福特）汽車二台，陳列各種汽車機械，應有盡有，以備授課時實地練習之用
一、宿舍　寬敞清潔　一、待遇　學生畢業後本社代介紹職業，均有相當收入（詳細簡章函索即寄）
社址：哈市道外許公路十七號

哈爾濱不動產信託株式會社
哈爾濱市埠頭區石頭道街四七號
電話：四〇〇五，二二三六，七二九三，七二九四，
出張所　傅家區正陽九道街電話三六二九
　　　　馬家溝拉爾北大街電話六七〇

營業種類
管理部　不動之信託產　管理不動產　房租担保放款　不動產之鑑定
工事部　土木建築設計　衛生等各種工事之承辦事業

本社在管理部事業外又新設工事部並承交通部大臣以指令第一，七〇八號許可為土木建築暖房衛生等各種工事之包工事業並聘日滿技術師代客設計及監督建築各位利用是荷

雙妹老牌

化粧妙品
送礼自用　人人歡迎

各埠商店均有出售
廣生行出品

哈爾濱代理處　聚發合　東發合　永和盛　同興大　東和利　豐一堂　恒順公　永晶盛　信興商店　順德商店　同發隆　公和利　聚豐號　恒順昌　洪盛隆　廣順盛
總發行所　營口　奉天　廣生行啓

銀兩聲明廣告
敬者本公司所分設南北省及外埠之各號行均無權以本公司名義在外總承貸物揭借款項及與銀行銀號或所莊立摺以銀兩往來等事同各銀行所有應該之貨物既由香港總行供給而號行自用所需亦俱發現款交易之也至於揭借款項之舊押欠祇有總行之馮君福田馮君一律或羅君[illegible]權三位執行而已否則一概無效計技行所有之圖章亦不過係收貨項現款貸貸項通用而已實向來不保銀及蓋發之圖章之備有以銀兩來往各揭借銀兩論其經手人為私交之司事或平常無倖以本公人之行易與本公司無非與屬個司名義蓋號行為司立單揭借或担保等件均無效遠有司各斗之平常代理或總代理尤非本公司資本所做之生意如有與人銀兩轇轕則與本公司更無關繫為先此登聲明以免後論
香港　廣生行有限公司總行啟

痢疾

每逢夏令時疫猖獗生死關頭瀉泄痢疾祇有凱麟氏藥廠出品專治腹痛泄瀉痢疾等名品（泄痢康復）此藥功効之偉大有人不可思議之神妙眞是（泄痢康復）神藥一粒起死回生村鄉僻壤都應常備此藥以救一時之需特將病原主治歌述於下

泄瀉赤痢勢堪危　汚區廁所逞淫威　到處蚊蠅作媒介　飲食不潔禍難推　弱者喪生康轉弱　長賠毒菌染着誰　患者本當求速治　安全預防免遭危

主治
瀉泄・瀑瀉腹痛・痢疾・赤痢・白痢・急痢・寒火痢・疫性痢・烟後痢・及一切久醫不効重程痢疾泄瀉可作試服一次即能起死回生

●價目每瓶國幣八角
●服法另有詳細說明
代理店正陽街西頭日夜交易五洲大藥房
總發行濱江省正陽五道街　泰華西藥商行

本埠各大中西藥店以及各省各縣藥房均有出售

保利他民
補血滋養强壯

補劑的眞義
補劑眞義、是在補充體內所需要的不足成分、是以營養分雖多、而不合病弱身體的需要者、當然不是眞正補劑。有害胃腸或爲不消化物者實際上也不能稱是眞正補劑。須知病弱人的需要物質、是爲血肉成分的蛋白質、同時因病弱的關係、胃腸消化機能不健、如果濫投普通補劑、反而有害無益、所以眞正補劑的第一條件是須含血肉成分的體蛋白質、第二條件是無需胃腸消化、而即能造血肥肌。據此、則補血滋養强壯劑的保利他民、洵是近代最進步的眞正補劑。

保利他民
是用滋養極豐富的蛋白質爲原料、根據胃腸消化的同樣方法、利用蛋白質消化酵素、施行人工完全消化而成、內含造血素、肥肌素、發育素、食慾素、活力素、荷爾蒙素等諸種重要阿米諾酸、堪奏造血肥肌・增進食慾・强健胃腸・改良血色・促進發育・健腦益智・增進抗病力等各種効果、故適用於下記主治範圍。

主治
肺癆　呼吸器病
貧血　食慾不振
病後衰弱　產前產後
虛弱兒童　神經衰弱
營養不良　消化器病
精力疲乏　心身過勞

包裝　小瓶一圓五○戔　中瓶二圓八○戔　大瓶五圓○○戔

總發行　武田長兵衛商店　日本大阪市東區道修町
滿洲總發行　滿洲武田藥品株式會社　奉天市大和區春日町

各大藥房均有經售
41(5)112

孔明大藥房

（一）本藥房人員精選藥品（二）…各科專門醫師診察各科病…（三）本藥房…　日本新醫明之各種藥品…
孔明大藥房　廣告

鷗宿摩透兒
本藥局處製之鷗宿摩透兒專治各種皮膚及脚氣狐臭（即汗臭）兼能美容嫩肌驅除汗斑等病凡經用過無不立見奇效請購數之方知言之不謬也
▲零售整批均所歡迎
中央大藥房　哈爾濱石頭道一〇九　電話二九五二

紙類直輸出入商
合資會社　萩原商店
哈爾濱市石頭道街一二七
代表電話番號二三一五
支店　齊齊哈爾，佳木斯，海拉爾，牡丹江，

劉氏樂仙膏

主治婦女　經血不調　赤白帶下　子宮寒冷　肚腹凝滯　疼痛等症
哈爾濱道外十四道街　老福春堂總售處

專治咳嗽「劉氏金丹」

●主治　咳嗽肺病　癆傷咳嗽　痰喘感冒咳嗽等症
定價每盒一元　每付一角

養血保坤丸
主治婦女經血不調補氣養血赶寒去痰赤白帶下子宮寒冷久不受孕肚腹疼痛赶前錯後等症神效服用者之不謬
定價每料三元

金剛藥片
▲主治男子虛弱先天不足腎精虧損老年精衰小便夜頻精神疲倦耳作蟬鳴腰腿疼痛等症
〇定價國幣　小盒五十片二元　大盒一二十片一元　半打十元　五元
外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本藥店無悞原班回寄郵票代金均可
哈爾濱道外正陽十四道街　老福春堂

鎮平淨水場工事逐漸完成
今後飲水決能充足
市水道科要望市民實施節水運動

自去年開工建設以來之鎮平淨水場，目下業已向市內開始給水。惟因是項工事，乃爲五個年計劃，故本年度之第一期給水量，爲有定量者。邇來因市民用水之數量激增，常形成無水狀態。爲此，昨「三日」日市工務處水道科長，見山剛氏，特對節水之事，發表談話如左：

長時間之斷水，賦予市民以非常不便。個人衷心感覺非常不安。去年開始起工之鎮平淨水場，現在逐漸完成，目下正圓滑的向市內給水中。是以今後敢信賴斷水之事，決可以取消。然最近上水之使用狀況，乃呈急激增之勢，此種急速度之增加，與上月着工之五年計劃大擴張工事，一部完成之配水量，是否處置得宜，尚是問題。不過吾人對前述之大擴張工事之竣事，決早日促其完成。同時在此情形下，市當局甚希市民各位用水，格外節約，而不浪費。例如每人浪費一滴水，多數人皆如此，長時間乃爲無限制之浪費，而能造成斷水之不便。尤其在現在世界情勢下，物資節約，乃爲吾人應行之責任，市當局以此主旨，乃製成多數之節水票，無料配佈於市民各位，希民諒解此意，而將此節水票附黏在水表之旁，而能發生抑制浪費用水之實績。依據下列三原則，而實施節水運動。

一，省一滴水就可以省一塊煤。

二，水之節約，即是電業和石炭之節約。

三，把節水的卡片貼在「水道口」容易看見的地方，在無形中斷水的功績，就可以在水表上看出來。

電報電話局長會議
電電哈管理局昨日再度召開

電電會社哈爾濱管理局，爲謀管下之業務日益進展，而期完遂交通通信之重大使命起見，前此曾經召集日系各局所長會議。今次復於日昨「三日」午前八時，在該局內再度召集所屬滿系局所長會議。對於今後非常時局下，業務運營之方針，以及其他應興應革事項，有所指示。藉以聽取各局所長之業務報告，而謀業務之日益進展云。

全哈市區事務長
昨開懇談協議會
—研討物資配給等問題—

哈爾濱市公署行政科，爲期擴充區政，以徹底謀求市民之福利。於昨日「二日」午後一時，特在行政科，召集市內各區事務長開催第十一回區事務長會議。茲誌其開會情形如左：

一，議事：甲，關於製作戶口台帳之件：依據國民隣保組織之班組別，各組內之戶口台帳，乃有製作之必要，以期諸般物資配給之圓滑，以期行政浸透之完璧。該戶口台帳，於組及區並行政科，各存置一份，遇有異動之場合，組長將所存之戶口台帳，申報於所屬區長，以期戶口簿之完全，並預定全市於八月末日，一律製作完畢。乙，各區別物資配給結果報告之件；各區於各種物資配給完了後之結果，向市長報告之，報告書之用紙，有一定之格式，市行政科代備過配給票字句訂正之情形，由區事務長加以印章，以資取信，濱鐵社員綿布之配給之、與一般市民購買配給之。

二，參議、甲，國民隣保組織結成狀況之件，懇談之結果，綜合一般各區事務所長之意見，一般日系市民對於隣保組織之主旨，多數明瞭，而較比具有熱意，而一般滿系市民，對此主旨，多不徹底，考查原因，亦因文盲過多所致，故尚希更進一層之努力，以達到運營之目的。乙，關於本件，各區依據左記要領，而向自區之區民通知之。並將自區之區狀況，報告於市弘報股，代爲宣傳之。其區政概要，爲，一，區域面積，分區數（分區入略圖）。二，人口，總數，民族別。三，區事務所所在地。四，各分區事務所所在地。五，區役員數。六，區役員（區長，副區長，分區長，副分區長）住所氏名。七，區長略歷。八，區事務所事務取扱狀況。九，分區長會議。十，實情及特異性。十一，其他參考資料云。

哈爾濱四十年週顧史　禁止轉載

（廻顧期屆）民國六年四月二十

以一司法之權限等因，故近來對於籌設兩廳之計畫，庸不悉心研究，積極進行，聞由四家地基內，劃撥地址一段，以爲建築兩廳之用，並擬定設治預算，具文詳報云。

各埠新聞

（奉天）律師已奉准部令　自去秋司法部，頒行律師命令，取消以前一切限制苛例後，奉省法學人員，聞風興起，一時在[illegible]者之資格，詳細審查就緒，合格者僅二十八名，律師證書，現已頒到，紛紛赴廳繳費領取，驟添如許律師，奉天司法界可云大放光明矣。

「吉林」孟督軍赴京誌　吉林省孟督軍，於月二十三日下午，乘吉長加車入都，屆時各界領袖，一致到站歡送，軍政兩界人員並在第一號客室，設備茶點爲孟祖餞，爲龍車水，冠蓋如雲，頗極一時之盛。

「黑龍江」縣自治請撥經費　自黑政府頒佈[illegible]，去秋省議會成立，各縣自治會，亦均相繼開辦，因無正式命令，故名曰縣會議籌備團，然事實靡未辦理，而經費均照舊開銷，但行政界無恢復縣自治明文，經費迄未發給，現下各縣議會團，均形焦灼，除函催省議會代爲設法外，並派代表呈請省署撥發云。

以上新聞六年四月二十九日

中央專電

北京電　陳錦濤受賄潮工[illegible]事，昨日閣議主[illegible]辦。[illegible]土買車，及財政部受賄各案。

又電　江西督軍李純今日到京。

又電　軍事會議條陳東海條陳非倪嗣冲建議。

中央要聞

伍廷芳照舊供職　外交部消息伍廷芳，昨日起，已照舊到部視事，並對僚屬嚴劃辦事權限，所有外交次長職權之事務，由高等廳自任，而伍朝樞仍退去事務官之職權，永不相侵越。陸子欣，聞總長昨日已到部視事，特到外交部聲明，以後凡有外交部與外交團接洽之事，統與外交次長出頭接洽[illegible]

第二代優良國民
今日午後在商工公會
舉行表彰式典

爲謀喚起母性對嬰兒之注意，以促進第二代國民身體之健康向上計，每年春季，皆由市公署衛生處主催，實施乳兒審查會。對優良之兒童，並加以表彰，以示鼓勵，其本年度之日滿系乳兒之審查，業已分別審查竣事，經多日核評之結果，入選之優良兒童，業已詮衡終了，並定於今（四日）日午後一時，假田地街商工公會樓上大會議室，舉行優良乳兒表彰式。其開會順序如下：一，開會辭，會長式辭（閻衛生處長），及，系事務局長（副市長）。二，審查經過報告（市立醫院小兒科醫長國武委員）。四，來賓祝辭（中講軍醫部長石滿系醫師研究會會長）。五，入賞兒發表及賞狀授與（岩崎保健科長）。六，閉會辭（閻衛生處長）。計本年度入選之嬰兒日系最優良兒男女二名，優良兒四名，佳良兒二七名，滿系最優良兒二名，優良兒男女八名，佳良兒二名，優良兒四名，佳良兒八名云。

利用學校暑假期間
訓練指導人員
青少年統監部之新運營

協和青少年團統監部，漸次新設完成，全國一齊，展開活潑的青少年運動。茲由今月中旬起，以利用各校學生之夏季休假爲目標，基於一般青少年之訓練，於全滿各地，實施各團指導者以訓練，以期幹部指導者素質之向上。茲將各都市之實施期列左：

▲哈爾濱：自七月二十五日，至七月二十九日。▲新京：自七月十日，至七月十四日。▲奉天：自七月十五日，至七月十九日。▲撫順：自八月二日，至八月六日。▲吉林：自七月二十二日，至七月二十六日。▲牡丹江：自八月十七日，至八月二十一日。▲齊齊哈爾自八月十日，至八月十四日。▲錦州：自八月八日，至八月十二日。

上記各處，即任各地，由各學校派代表一二人，實施訓練，吾哈爾濱，目下正計畫會場以及其他一切中，出席學校，則由濱江省與北安省之一部參加，約三十個學校。實地操作野營訓練等，在前期間中，特殊訓練。關於學科，實施綜合協和青少年訓練，關於出席，則須身着協和服，扎着腿綁，更隨身攜帶戰鬥帽，以及作業服等日用品。

神武殿建築用地
市方以九千元購妥
建物拆除後八月間即動工

爲昂揚市民之尚武精神，前者由市署，鐵道局，及中央撥出經費，擬在哈建設神武殿，業經中央當局認可，並擬定在南崗喇嘛台附近，大直街之地址，業已覓妥，於南崗建設。茲者神武殿建設之地址，該處爲英美網球場。該址原係英國領事館所有者，現經市公署與英國領事館交涉，結果，業已交涉妥協，市方以國幣九千元，將該地由英國領事館手中收買，乃由英國副領事經手交涉，已定自七月二十三日起，至八月一日，將該地之建築品撤除，完全退出。並定於八月十日，交付地價。該事件由總領事阿蘭阿密亞氏出具承認書，於八月一日，英領夷出之後，即着手開工建築，將來竣工之後則由市署負責經營保管云。

舒高等法院長
昨舉行就任式
並訓示所屬今訪各機關

哈爾濱高等法院院長舒柱石氏，於隔昨（二日）午後一時三十四分，由新京來哈後，當即下榻於南崗新哈爾濱旅館，並於日昨（三日）午後二時到法院，於大法廷中，召集全院職員，舉行就任式，並對所屬，有所訓示。然後偕同書記官，參拜哈爾濱神社與忠靈塔等各處。預定今日（四日），訪問在哈關係各機關，作新任之禮云。

道外土娼溫香里
嫖客刺死妓女
兇犯傅振常畏罪自殺殞命
原因妓女無情嫖客醋酵發作

道外北五道街，妓女大本營之溫香里，愛君堂四等娼寮內，昨（三）日發生一幕嫖客慘殺妓女之後而自殺案，一雙男女，當場殞命，茲據將所得情況誌如左：

△實漿郎冶遊北里：道裏買賣街門牌十五號住戶傅振堂，現年三十歲，原籍山東武城縣人，隨同兄嫂來哈，以開設漿子館爲業，年已三十，尚未娶妻，對於親近女子之人間樂事，常欲躍然一試，於處此環境，乃於去年十二月間，首作北里溫香里之遊，以期覓得目中西施，聊慰晝夜而達所歡目的，得平性慾之衝動云。

△穆小芬嘗被垂青：傅振堂於首作北里冶遊當時，在那些花花綠綠，依門賣笑之粉腮隊中，選妥溫香里愛君堂搭駐之妓女穆小芬（現年十九歲，通化興京人）容貌秀麗，頗有誘惑人之力。當走入門裏，三言兩語，講成交易，登台初試之後，頗爲相得，有恨相見晚之慨。自茲之後，該傅振堂即對小芬鍾情，以爲天下美人應由獨占方爲快意，故傅某不時前往尋歡，而此時小芬見傅某已入港，亦假意慳慳相惜，獲得其日間之收入云。

△小芬無情傅蘊怒：傅某以日間之收入，盡數化消在小芬身上，本期博得小芬之歡心，而爲一實油郎矣，不料妓女本無情，惟視錢之有無，大開方便之門，來者不拒，故對傅某手頭拮据，或接得有錢有勢之闊綽客人，即對傅某白眼相加，因此傅某即蘊怒含憤，萌殺人之動機。

△暱藏屠刀往尋歡：於本年五月間，傅振堂買得屠刀一把，當於日昨（二日）午後二時許，再踏入愛君堂小芬之香巢。未並油然作雲，沛然下雨，要求住局，希作長夜之歡。此時小芬或看在國幣面上，尚有一縷舊情，當即首肯，傅則當交定金國幣三元，當即他去。當晚入時餘，傅果踐約前來，共入羅帷，同枕話情，旋作最後一度之巫山雲雨事。

△羅錦帳裏哀聲起：於雙方力竭倦後，即同入睡[illegible]，首有隣居之妓女李玉新，驟聞穆小芬之屋內，有吵罵之聲，細聽之後，爲小芬大罵傅振堂之聲，同時並聞小芬似爲掙扎呼痛之聲。繼聞傅振堂亦有哎呀之聲。隣妓李玉新，聞得慘叫聲後，知必有異，即行被衣起身，並喚起伙友，齊往呼門，此時屋內則已毫無聲息，門則緊鎖不開。

△露水夫妻均殞命：妓女李玉新等，隔門內望，由縫中所見，小芬業已橫臥屋內之地下矣。即由伙友赴所管警察官派出所報告，官警聞悉，立即赶至現場，當將門撬開，警見一雙露水夫妻，一絲未掛，臥於血泊中央。小芬之小腹右部以及前胸，約有四五處刀孔貫透傷，大腸外露，因而斃命。而行兇自殺之傅振堂，頭部有刀傷，右脇有刀傷，但均致要害，最後一刀則扎在小腹上，終因傷重而殞命。於派出所警官驗明後，即報告正陽署司法系，派員前往檢驗，除妓女小芬，將由其兄嫂予以葬埋外，對死者之傅振堂之屍體，將由其兄嫂領埋。同時據死者傅振堂之兄嫂聲稱：其弟振堂近數日來，即見精神慌忽，大現不安狀態，不料竟出此慘劇也。

爲期郵務運營圓滑
郵政人員一部異動

郵政當局爲期使郵政運營之向上，對於人員之調轉，亦有一部之異動。附七月一日發令。

▲庶務科庶務股長，小林新市郎，任經理科用度股長。▲庶務科文書股長王鐵錚，任儲金科計查股長。▲經理科用度股長本谷雄太郎，任主計股長。▲儲金科計查股長三井英雄，任庶務股長。▲哈爾濱中央小包課長坂內利夫，任監理科監察股長。▲監理科郵便股長兼監察股長，山崎右吉，免監察股長及兼職。▲企劃科辦事韓鳳瑞，任庶務科文書股長。

勞務會談昨日開催
今日繼續開講習會

濱江省公署，爲期完遂重要國策，對於建設高度國防國家之勞務事務。尤爲重視。故於日昨（三日）午前九時，假省長官房大會議室，召開第一回市縣旗勞務關係之職員會議，對於市縣旗勞務機構，勞務統制之現況，賃金統制之現況，勞務管理之現況，勞工協會與加入者會聯絡狀況，與農業勞動者賃金狀況等各事項，均有所指示，以期管下市縣勞務行政日益圓滑。並預定本日（四日）各出席人員，再續行事開職能登錄事務講習會一日，即行圓滿閉幕云。

爲紀念建國十週年
哈市設林木見本園
設立地址及林木種類均決定

市公署當局，鑒於本市爲北滿之中樞都市，爲誘導一般市民之科學性，並爲提供訪哈見學者之各研究參考資料，現該署將以明年「康德九年」建國十週年之期，開始調查蒐集適宜於北滿寒冷地帶之有用林木，設立北滿林木見本園，爲十週紀念事業之一。其設立之處所有二，第一預定地爲江北清風鄉「極樂村」附近，第二預定地點爲香坊區忠靈塔附近，其蒐集之種類爲二大類。一，針葉樹類爲落葉松，蝦夷松，及樅等種。二，闊葉樹類，爲紅葉，雞柳，柳，楡，棒，及檢等類。其各種林木蒐集之方法，乃由東北滿各地營林局，營林署，省公署，試驗場等之[illegible]，對於設置後之[illegible]別，日本名稱，外國名稱，科學名稱，學名，俗名，用途，產地，及寄贈者，以備觀覽者之方便。同時爲維持園中之秩序起見，徵收入園者，每名入場料二分云。

在四方台
建水神祠

於本月十五日，建國神廟創建紀念日之期，特定於是日午前十一時，在四方台水源地，舉行水神祠建立祭云。

各署下級警官
一部實施異動

市警察當局，伴逐一日附省內異動，並警備警察隊之結成，對于日系警察官之異動，七月一日附有如左，管下人員異動。▲正陽署勤務：警尉塞河井惣一，警尉補西留正雄，警長德野精，三宅秀雄，吉岡行榮。▲經緯署勤務：警長瀨野俊逸，警長小池喜八，警長水谷房雄。▲南崗署勤務：警長竹田[illegible]▲警防科勤務：警長立山洋，警長伊加嚴。▲特務科勤務：警尉島山清太。更松花署署長警正張作儒氏，亦于七月一日，轉任縣參事官，清源縣行政科長。

廣播無線

七月三日　星期四

六・〇〇　國歌，清晨音樂（新）
一，國樂：夜半馬蹄
二，廣東音樂　1.雨打芭蕉，2.鬬鷄戲麒麟。3.十八摩。4.步步嬌
六・三〇　建國體操，唱片（新）
六・五九　報時（新）
七・〇〇　天氣豫報（哈）
七・〇一　初等日本語講座（連）。
八・三〇　氣象（新。哈）
10.00　俄語時間（哈）
一一・四〇　經濟市況（奉哈）
一一・五五　報時（新）

△午後
0.00　新聞。告知。唱片（新。哈）
0.30　竹板快書（奉）
一・一〇　經濟市況（奉哈）
一・二〇　俄語時間（哈）。
劉公案（一二五）
三・〇〇　新聞。告知。氣象。（新）繼續：氣象。
三・三〇　節目預告（哈）
唱片（新）
一，手風琴獨奏：1.我的青空。2.到我們再見時。3.說些愛的話。4.吉普西吃茶店裏。
二，管絃樂：1.一對無比的眸子。2.把你獻給上帝。3.吉普西之歌。4.勿忘我。
四・四〇　經濟市況（奉哈）
五・〇〇　俄語時間（哈）
六・〇〇　兒童時間（奉）
六・一〇　兒童劇：模範兒童　兒童新聞（新）
六・二〇　中等日本語講座
六・三〇　生活須知唱片（新）
六・五九　報時（新）
七・〇〇　新聞，告知，繼續。新聞。告知。氣象
節目預告。唱片（哈）
七・三〇　講演（新）
滿人文化改造與滿洲民族協同體問題
七・五〇　口琴獨奏（連奉）
薔薇探戈
八・一〇　話劇（錦）—夜會
八・三〇　新聞解說（新）
八・四〇　舊劇（新）
托兆碑
九・三〇　京劇（新）水滸拾遺（二六）
九・五九　報時（新）
一〇・〇〇　新聞，氣象（新）
繼續氣象，新聞告知。
明日節目預告唱片（哈）
一〇・二〇　國民時間（新）
國民防空之一般
一〇・三〇　胡琴獨奏（新）—
一，水龍吟。二，三六板　三，鈫頭鳳，四，醉翁勞月。五，燭影搖紅　六，秋水芙蓉。

緊要啓事

逕啓者敝社因國策關係對於紙面節約自七月一日起（大報）每日出版兩大張星期日縮版半張（如兩頁小報縮小型一小張）星期日休刊當此縮張伊始擬最近採用小型鉛字謀一新面目此舉實施後較前尤有餘裕今如此設備諒讀者諸君必有同一之感也

濱江日報啓

印刷機出售

啓者茲有三十二頁平版印刷機一架擬廉價出售有願買者請至哈爾濱道裏石頭道街一面街拐角哈爾濱鉛字局接洽可也

營業局謹啓

本報添設廣告辦事處啓事

敬啓者本報近以擴充營務便利廣告起見在市內添設廣告辦事處數處均各委有專員辦理廣告一切事宜刷後附近各界有欲在本報刊登廣告諸君請就近直向各該廣告辦事處接洽可也特此聲明

△茲將廣告辦事處地點與電話列左

（三）道外正陽十一道街（即大同影院後樓上）電話八八八一

（一）道外南頭道街仁義巷東口（即濱江時報社舊址）電話九〇四四

（二）南崗東馬家溝分部街（即開寶和公館）電話二八四五

（一）南崗西馬家溝教堂街（即暖復生公館）電話四八七九

味精醬油製造業者各位

哈爾濱市城內

關於加入組合之件

爲通告事希於左記期限前向本組合提出加入組合申請書類勿悞是要

△一，申請書受理期限七月十日截止

△注意：因得向監督官廳及關係配給機關呈報連絡之關係倘經過右期限後絕不再行受理

哈爾濱醬業組合

道外正陽十五道街（電話八三六二番）

手戳丟失聲明作廢

敬啓者鄙人有白化學方形篆字尹希賢手戳於舊歷五月初二日失慎丟失嗣後無論落任何人之手概作無效特此聲明

鄙尹希賢謹啓

遺失身份證明書聲明

啓者鄙人之第七三號石炭販賣組合員身份証明書不慎遺失特此聲明作廢

劉金珍啓

濱江日報廣告股

電話：（二七七九番）

本報營業局緊要啓事

各支局分社均鑒：近日屢接各處來函咸謂邇來本報紙張粗劣閱看似有費事不悉是否果在近期改用惡紙謹此示知以便轉達云云查本社輪轉機早已到哈應用之捲紙因國家新聞統制本社早已加入協會[illegible]

確立留華學生指導監督方針
留華學生處理要綱將決定

新京三日國通電　鑑於我國自由留華學生之逐漸增加，今後之指導監督方針，更有一日不可或緩之勢，對此民生部關係當局，曾加以多方慎重研究，結果乃擬定留華學生處理要綱案，將於最近即可正式決定，即今後對留華學生，將適用康德四年勅令一四三號，關於留學生之件而統制之，同時更確立指導機構，以期監督之完備，而留華者更須有民生部大臣之許可，資格限於居留中國滿洲國民之子弟，及有特殊事由者，其辦理手續，居留中國滿洲國民之子弟，須經由我國在華機關，國內則由省長或特別市長呈請，民生部大臣許可，民生部大臣認爲適由正當始準允留學，再者今後留華學生所入之學校，得由民生部指定之，並限於中等學校以上之學校，至於留華學生之國兵之徵兵延期，當局亦加以考慮，關於學資匯款規定限度，亦附與簡易之手續云。

石炭協議會注力節炭工作
將向各家庭派遣
煉炭製造巡回班

新京三日國通電：備用冬臨，滿洲石炭協議會，特以一興亞動員令鳳在石炭一之增產獎勵口號，以七、八兩月，爲石炭增產期間，而向全滿炭礦呼籲，展開猛烈之增產運動，同時更從通家庭節炭而最近更排除粉炭難燃之怨言，日滿商事與新京石炭販賣組合，已將煉炭製造器完成，自二日巡訪各家庭指導粉炭之固型化，此之國策型煉炭製造器，構造簡單，有如滿系製作之煤球兒，混入二成或五成粘土，此一煉炭，傳混入一成粘土，有易燃特長，希望者應向指定石炭販賣組合營業所，報告數量住所姓名，然後依次載機器於車上，巡訪家庭，製磚無型煉炭一，實驗一分，各滿各地組合漸次採用此法，以適應國策，一日滿商事燃料研究所，目下已將製貯炭場粉炭爲煉炭之手搖式煉炭製造機二台完成，而在試驗中，更獲良好成績，故近配置於各地貯炭場也，者。▲新京石炭販賣組合與木常務理事談：爲謀劣質炭有效燃燒指導，然粉炭殘餘，實屬無法，是以各家庭多有怨言，大需要，今年之協和會地區懇談會，此事已成問題，研究對策之結果，於是組織簡單家庭用煉炭製造巡回班，煉炭依此法簡單製成，爲研究目的，然此後如再增產，粉炭自然增多，一掃放煉炭難製之理想，採用滿系數百年使用煤球兒式之方法，滿洲特色而組合，更自石炭販賣立場，更近一步而優待各家庭，步入機械化製作煉炭，故敝社亦擬自手搖式，而一千滿洲劣質炭活用方面，以大光明也。

爲澈底表現福祉委員制度
招開全國從事者協議會

新京三日國通電　爲謀國民守望相助鄰里相扶精神徹底，而期建設守整度國防國家體勢，民生部當局，遵守建設精神，及同鑒訓民詔書趨旨，佈鄰保委員制度，其效能發揮，均極致於健全，然內現時局變動之要請，對於鄰保委員制度，整備與刷新，積極之活動，殊屬必要，緣該部經研究之結果，將鄰保委員更名爲福祉委員，其中需要整備及推進之，策定綱，殊爲當前急務，該部爲進一步加强福祉委員制度，施行徹底無遺憾計，定於十日起，自民間，假民生部講堂，招集全滿福祉委員從事者，每日由午前九時至午後四時，舉開福祉委員協議會，其協議事項如左，一，說明福祉委員制度整備要綱，二，關係諸規程準則，職務要項，衛生業資金辦理規程，行以說明，三，說明制度運用，四，事業進展方策，五，全國協議會準備連絡會議。

開拓總局與滿拓
獎勵農產向上

新京三日國通電　開拓總局及滿拓，爲謀開拓地營農之發展，決定本年四月，於全滿開拓地設置四戶一組之實習農家七十組，以謀機械農法之普及，與開拓地營農之進展，而實施實習農家經營共勵會，對△耕作面積，收成狀況，△耕地之管理狀況△努力之給程度，△收量△秋耕面積△家畜之飼養△管理，△堆肥生產，農具管理，等項加以審查，將其模範者選出，該共勵會共分東北滿區（三江，東安，牡丹江）西北滿區（北安，黑河，龍江，興安東）中滿區（濱江，奉天，吉林，興安南）等三區，由各省預選拔三十組，然後由中央審查員赴各地，自十日起至末日止，調查耕作面積及生育狀況，九月七日至末日，審查其他事項，一月末成績決定時，對優勝實驗農家各一地區授與優秀農及賞金一百元，二等同地區五十元，三等（東北滿各五地區中滿二地區）云。

國都開始防衛訓練
假裝落下傘部隊堂堂登場

新京三日國通電：國都之本年度初次防護演習，已於（三日）起，至十日止，在國都全城實施，二日午前九時，先於市公署別館開設統監部，口高掛「新京特別市統監本部」之新木牌，同時市之準備，亦□整，市民□習氣份，十分高昂，今次演習，在金市長統監統裁下，依新設定確立之警護組織而實踐爲訓練業務進行，與各級警護本部之指揮統轄，及警護團之動員配備，活動要領，並依國民鄰保組織，家庭防護，警護施設，飛機、作光□等特設爲重點，□□早晚出○防衛司令部，下令防備，同時各訓練機關一齊開始活動，關於各種計劃訓練課目，有如衛令受領，傳達防空監視及通信，警報傳達，燈火管制，防火救護，防毒防彈，避難，交通統制等，由學校及團體施設各自實施，特別活用歐洲大戰之經驗，將世紀之怪物落下傘部隊假裝登場，而行地上警備訓練，一方爲涵養官廳會社之上層首腦者防衛思想，以主要官公署及特殊會社理事長編成見學班，以赴防護訓練之實地見學云。

儲蓄報國電波翼贊
電電特作放送宣傳計畫

新京二日國通電：爲促進十一億儲蓄之國民運動，茲電電放送部當局，曾由六月廿日迄三十日，以國民儲蓄實踐旬間中廣播座談會，及標語廣播而舉行宣傳，並更與國民儲蓄運動，中央連絡委員會相協力，擬於自十二月十日迄廿日之年末儲蓄旬間中，亦行實施各種儲蓄實踐運動宣傳廣播，一般呼籲之翼贊，茲懸賞募集放送作品如左；一，儲蓄之歌，假題日滿語「一」內容，以儲蓄報國爲宗旨之國民歌謠，平易通俗，入選四篇，「日滿語各一篇」賞金一篇五十元，作曲依囑該社內作曲家。二，放送腳本，「日滿語」內容爲以儲蓄報國爲目之明朗快活知劇，放送時間三十分程度，入選日滿語各一篇，賞金一篇百元，佳作日滿語各二篇，賞金一篇二十元。三，放送故事「日滿語」放送時間十分鐘程度，入選日滿語各三篇，賞金一篇二十元。四，小說「日滿語」一內容以儲蓄報國爲目，約放送廿分程度，入選日滿語各二篇，賞金一篇五十元，並且締切爲九月末日，寄稿地址，爲新京大同廣場電電社放送部放送課，會審查，於十月中旬發表云。

當局加强禁煙國策
嚴重取締毒物秘賣
並望關係方面一致協力

新京三日國通電：政府爲保健國民的健康，恢復國民的自覺起見，實施鴉片麻藥十年斷禁國策以來，已一年有餘，收得良好成績，所有癮者經政府宣傳教化，取締緝私之結果，多半覺醒，或投康生醫院，求治療，或入一般醫院戒除，此種現象，雖堪期待，各方面，亦均認爲此癮者，良秀齊志，向未能完全戒除，一般癮者，於治愈之後，保增進國民體力，轉弱爲强之光明進程，惟倘遇有密賣鴉片麻藥私自吸食之機會，仍免其再陷苦海，實罹毒，試想政府消耗了數千萬經費，大苦心將癮者由沉淪中，援登彼岸，振拔不久，又被密賣之誘惑墮落，如置不問，其效果必蹈故轍，是不但無自新者，亦且更無補於國法者，爲轉弱爲强之日，執法者，必更嚴重取締之決心，茲者中央禁煙總局，爲達成戒除吸煙最終目的之時，今後在嚴重取締私運私賣之徒，今日所規定科之以法，不再姑寬，中央禁煙總局，並針對此嚴訓所屬，加强取締，以期其徹底，更望關係方面特別協力云。

健全生活與厚生運動
將見一元的指導

新京三日國通電　協和會中央本部之本年度基本工作之健全生活運動要綱，已於指導部部內實行審議，二日午後二時於中央本部會議室，由指導部部內參事及部外囑託參事開討議，由部外參事提出左列二項要望事項：一，健全生活運動，與民生部立案中之厚生運動之指導之一元化，二，於運動之實踐應將運動，對象之重點，集中於項或一項。以上俟部內參事與民生部折衝後，重行整理再行協議云。

鴨綠江水電
八月發電

新京三日國通電　鴨綠江水豐發電所，頃已將一號機械裝設完畢，現只待取水口整備後，即擬試驗發電之結果良好，則可由已完成之水豐發電線供電機實行局部試驗，目下準備已節節進行，局部試驗將自十日起，着手實行，預定十日，即可完竣，然後開始試驗發電，給南滿地帶電力，至正式發電爲期，決於八月十日許，實行，關於其電力費一事，會於廿七日，在安東召集滿鮮兩當局關係官，加以商討，兩者間之意見，因不一致，故亦未得最後之決定，今兩當局間更將陸續折衝，二十日許即可解決云。

平安電影院
（今日上映）
▲藝華公司有聲對白 ▲英雄動人古裝巨片
合同記
李麗華 主演
下週公演 有聲武俠新版名片
黃天霸
顧蘭君 主演

中央大舞台（道外景陽街）
由京禮聘
李少春
劇團日內來哈 請注意演期
蘇少勛 董盛岩 濟公活佛

華樂舞台
休息

新舞台
花旱樓 小寨桂花 小荷花 小黛玉 李少芳 李淑玉
頭砲 本連鏢 神秘怪盜

東北戲院（道外昇平二道街）
今日開演
十一集 紅蓮寺
胡蝶 夏佩珍 鄭小秋 主演
加演 海盜血

大同電影院（電話八六三二）
今午公映
明星公司出品 哀情巨片 良宵
宣景林 主演
加演 武俠巨片 青龍寺 二集

明天公映
驚嘆 贊服
世界人爲了白雪公主而……
白雪公主
名震世界的卡通片改編巨作
陳娟娟領銜主演 陸露明 殷秀岑 洪警鈴 韓蘭根 章志直 精心合演
趣味醇厚的童話電影！

國泰（道外十六道街 電話八九八一）
白玉霜（主演）
最後新拷貝 全部有聲對白歌唱巨片
海棠紅
王吉亭 謝雲卿 嚴工上 舒繡文 合演

巴拉斯（道裡中國大街 電話七九〇一四〇）
今天十二點鐘隆重公映
上海聯合公司有聲古裝大傑作
大紅大紫男星 王熙春 主演
即京劇「審頭刺湯」悲壯！凄涼！
雪艷娘
影后首次來哈
長短期免票末二日有效
街前賣畫！ 知府憐才！ 以恩報怨！ 暗殺知府！ 謀奪其妻！ 貞節烈婦！ 替夫報仇！

大光明（哈爾濱中國九道街 電話六九九一）
午后一點開
今天最後一天開演
續三笑
李麗華 嚴化 韓蘭根主演
明日隆重獻映
新華公司耗資萬元 歷時……
中國白雪公主

亞洲大戲院
今日開演
華成影片公司 古裝艷製 有聲對白
雪艷娘
又是一部上海新片突如其來
王熙春 主演
審頭刺湯
下期 王屬官

馬迭爾電影院
今日一點開演
狂亂 モンテカルロ
地中海

日爾曼・斯拉夫兩民族
─歷史上的鬪爭─（二）

日爾曼、斯拉夫兩民族之爭，聊因日爾曼民族之大移動發生者。觀察昔日史冊，自八世紀末葉至九世紀初，法國之克魯大帝對日爾曼領內之斯拉夫民族，加以壓迫所致，發生戰鬪。當斯時，斯拉夫民族聲勢不振，故被日爾曼民族驅至國外，更受到蒙古民族侵入，因之包圍日爾河上流之。斯拉夫人之莫斯科帝國，遂現頭角，終由蒙古之手中得到解放，遂於一六一三年，絕斯血統後，由克雷爾羅馬那夫，即帝位後，因革命而，野由尼克拉斯一世代，繼傳二百餘年，佛邏那彼得位當時為女帝，葉爾札別多氏曾對法蘭西、奧大利發揮過權力。而羅馬那夫王朝之名君，首推彼多爾大帝。在位一時進行攻擊，布里多利西大王治下之布羅爾，曾占領柏林，直三日間退出。又，羅馬那夫王朝中興之名君，加得里那女帝時，與奧意志共謀分割波蘭，因此，俄德兩國境接，成爲今面的德國。故成近代時，兩國之上之抗爭，德國因受治俄之背腹的威脅，故對法俄同盟，加以警戒。當時之鐵血宰相俾斯麥氏，始終採取親俄政策，彼退職後，卽成楷札之親政。將柏林、比占知、巴枯札多三都市建成三路鐵道，以伸其勢力，所謂三B政策，即爲俄國傳統政策，發展而有次之戰，而今次之戰，係巴爾巴近東及遠且爾尼亞諸方面之中因也。

寫眞：自上至下，爲昔日葉爾札俄女帝，表示爾俄八帝，布利多里西法大王

瀋陽興龍寺與石佛寺

瀋陽縣的東南，有兩座古剎，並各有一段歷史神話，留於民間，甚爲奇異。

其一，在距城約三十里之娘娘廟村，名興龍寺，廟宇宏偉，殿前松柏數十株，皆蒼龍勁拔，遮蔽天日，行走其間，倍覺凉爽，故每値盛夏，村人多聚於此，以避暑焉。寺之南殿側，有古碑，寬廿尺，高約丘尺，字跡模糊，已不能辨識，蓋年代太久，歷遭風雨浸，唯碑之上端，有破痕，依然存在，深約三分，寬尺許，似爲刀刃所砍。據村中年老者言：從前有一位將軍，借宿廟中，知道寺內有金馬，存心竊取，侵僧入睡，遂因碑上將金馬盜去，故遺有此刀痕，以物拭之，碑面光亮如金，好事者曾以鍾力擊之，亦未爲所碎，當日俄戰爭，曾被戰火，此碑至今猶仍然屹立，亦一件奇事。

廟宇已毀於兵火，現祇一片瓦礫場，但此碑至今猶仍然屹立，亦一件奇事。

另一寺，在施家寨村南，去城約二十里，名石佛寺，相傳該寺從前乃一片曠野，唐代某年，連日大雨，山上洪水汪洋於平地，深數尺，迨水退後，露出石佛一尊，直立平原正中，亦不知從何而至，後每於午夜，常見石佛現出紅光，直冲霄漢，並聞人聲嘈雜，村人異之，因以咸往拜禱，有所祈求，無不靈驗異常，繼是迷信者紛紛捐資，建築此廟，故名石佛寺。寺內有殿四層，建築金碧輝煌，中殿左右有兩大古樹，名鳳凰松，大可合抱，翳蔭屈曲，形如蟠龍，院中松柏極多，頗稱幽靜，是以當年香火極盛。而今科學昌明，迷信者少，香火遂滅，加以毛持無人，多年不曾修葺，殿宇坍塌，荒蕪滿徑，蓬蒿片片，一片淒凉景象。

一父母俱存，兄弟無故，一樂也」─除去遺權，享受不盡的天倫之樂外，其餘還有童權時食不自給衣不自達的負責任時，終使那古聖先賢所說的；「君子有終身之憂，無一朝之遠憂」─將格言，知都是指着成人的人而言，對童稚的幼兒，那便不能適用了，由此看來，人生過程中的童稚時代的我，常常想起從前似夢的情景。

「育」張學濟

王光宇的一席談話（續）

於後，各吊嗓一段以示所長。小生所唱係鳳還巢，花臉所唱御菓園，老旦唱的，總其詞句，雖靜聆，耳生長朗，新頭，未便相詢絕假，孔雀東南飛，光宇唱洪洋洞，盛四因丑角無可唱，卽停擊閑話所談，不過北京諸怡近來生活情形。

復據王團長光宇談稱：「本人原籍北京，現年二十歲，家世在旗，德讚，有幾分關係，愛與梨園界，甚接近，爲世以與名伶與鐵庵，交，由十四歲始，卽從其學戲，習老生，一方學戲，一方讀書，後以嗓音倒噎，未曾出台，嗣考入學，最後在鐵路大學畢業，分發海海鐵路服務。歷充鄭州衛輝等驛副站長。中國事變後，卸職，移居山東牟栽，旋返北京，曾提菊界舊藝，曾與南鐵生，演今作戲多次。華北梨藝協會初次成立，受滿洲國協委託，先約大班富連成，來滿出演哈，泉奉各地，復約吾等小班，前往滿洲各小碼頭，一帶等處，巡迴表演。詎料奉滿後，計畫變更，結果無國演唱，在京簡居十餘日，始由滿洲來函約哈。先聲嗓，喉痛音暫擬，假準不擬已，勉強登場，致招觀衆不滿，雖事出當，總覺遺憾，本幼年，與周嘯大，所與友善，老生戲，所知歡，夠，邊音現已漸漸恢復，惟何時出台，尚未商定。」

一鐘鳴晚七下，筆者遂辭歸。聽其團員所唱，字正腔圓，尖團分明，聲音洪亮，似有根底，小生，老旦，各具天賦，喉，尤以蕭英翔似少山，非譽之也，絕受聽，遇時不過，真，依而食，深爲人之惜，團長光宇，所吊六郎一段，尚不獨可取。

總之，吾票界中人，時時應抱定改善藝術之宗旨，深加研究，於舊劇去其糟粕，留其精華，於新劇情，力求創造，幸勿盲從，致票友身分有失，而藝術精神墮落也。 ‖完‖

李少春劇團 已由北京啓程

北京訊，自演藝使節葉盛章及幹旋王光宇毛世等合劇團赴滿獻技，大都藏書師長頭滿協又派營業部員貞易秀四郎、營錄課長富影學等到京，向華北演藝協會洽洽，擬約請其它劇團繼續赴滿，經數日磋商，華北演協已代約李少春、趙嘯瀾，文興社，上海歌舞團等四大劇團，全體百餘人，七月一日同時啓行云。

人生順逆
家庭快樂的陶冶

苦與樂，是一個生存在世界上，必須經過的兩步驟，所以梁任公曾說：「蓋人生歷程，大抵逆境居十六七，順境亦居十四，而順逆兩境，又相間以迭乘，無論事之大小，乃至十數次之阻力，其阻力雖或大或小，而要之必無可逃避者也。」這是他在新民論中，所述的嘉言，但是苦在成年後的人，嘗試的機會較多，而在幼小之時，順境時是時時相逢，尤其是骨肉歡聚的時候，那種天倫之樂，更是筆墨難以盡述者，所以孟子說：

舊東北之故事

本文有著作權，禁禁轉載，一俟刊竣完竣，卽以濱日剛國文字版出書，發行滿世，以公同好，無論何人，不得翻印，勦襲侵犯本書著作版權，特此聲明。

〔九六六〕

注目。也禁攜男抱女，呼姊引妹，爭相觀熙熙鬧，跑出房門以外，站立在馬路兩旁，摩肩一挨背，戍羣迎逆，而表現出來，一種衷懷歡欣渦欲忭賀的一稀奇現象。所以當日羣衆歡迎之際，其熱鬧情勢，實屬空前絕後，向所未有，打破已往記錄焉。因此，馮隊長，於當時四民愛戴，竭誠忭禱之際，心中快慰，達於萬分。而有畢生向所未睹之高興念頭。表現出來畢呈而前。不禁手舞足蹈，快悅已極。騎在馬上，幾乎樂得，傾倒下來。其當日實况，蓋可見矣。話休累贅。當日大隊人馬，於市民歡悅之結隊迎逆，返還防所之際。

業已夕陽銜山，天色甚晚。並且大衆終步，身體並精神方面，確實勞乏，得，有些了不得。因之，當即傳佈命令，通告大衆，立即歸室休息。同時，馮隊長又率同機要幕僚，並各連長等全體首腦部人員，單獨走出站在大庭廣南，天井當中，向各歡迎人員，分別行禮，答謝了一番。並當場演說，表明；四民於百忙之中，竭誠來迎，列隊相逆，衷懷歡忭，非可言喻，本人學疎才淺，素少經驗，此次蒞營以來，荷各位，格外台愛，龍賜隆情，俾對於保安地面，剿除匪患，安定商旅，維護民生，諸種方面，竭盡棉薄，毫無遺誤，奏復衛戍，匪可言喩，此次得到鎮報外，出剿匪徒到意外，有斎捷，雖是本營將兵，各自努力，奮勇圖功，所獲成果，但全市商民，熱心鼓舞，著力支援，亦與有力出」言畢，遂即鞠躬行禮，表示答謝之意，同時，各往迎人員，亦遂點首示意，表出一番。事出至誠，不敢恭然接受之意。當日，馮隊長，率同全體幹部要員，對各往迎商民，答禮完了，遂即當場宣示：「各自歸隊休息，除所轄護匪人員級，高掛鐵桿上，並由秘書處撰示鐵牆。

←馮隊長乾兒高某迷戀坤伶揮金如土→

夏之誘惑圈中 怎樣戒除自瀆

據生理上看，人的性機能是春夏比秋冬容來得強些，以環境上看，春夏的多的物品啓發着性的衝動。

照夏天來說，女性們穿服飾也力顯露着上帝賜予的肉美，大腿等處，對燃着青春人們，很可能有引起淫的感覺來，這樂底供獻嗎點，如果誠真決心去戒除，沒有效的：

一、對於每一件有性的誘惑的事物要放冷腦筋去看，在那些都是罪惡的。

二、淫書淫畫千萬勿看。

三、要找一種正當的中心嗜好或娛樂。

四、每晚睡前練習行通體冷水浴。

五、要睡晚些，起早些，練習一躺便睡着的習慣。

六、少吃葱蒜等刺激性食物，酒宜少喝。

七、打倒裸睡的惡劣習慣。

八、寢室內不懸女性照片，不用軟性色彩如淺綠淺粉等。

假如你仍沒有決心，我還告訴你們：精液是我們的血，是靈魂，缺少了便沒精神，不思活動，若沒有了簡直便死了。可怕！

百用百效 心腹藥

心腹病症 多年胃病 信者得救

此藥專治 胃口痛 吐酸水 積食 心口痛 肝氣 食後不消化 腹脹 嘔吐 腹痛 婦人積血 以及一切心腹病 ……

濟春堂藥店

夏服衣料 流行革履 化粧用品 新式洋裝 商品禮券 時代唱片

哈濱道裡十二道街 電話二〇五八

碧絡柳如絲蕭 暑風飄飄 適應仕女 …… 商場（齊魯）

文打字傳習所招生

正康醫院
哈爾濱道外許公路八八號（電話三五九）
小兒科專門 醫學士 孫兆麟
花柳科 外科專門 醫學士 陳召南
診察時間 上午九時至午後一時 午後二時至八時

養鷄

天承打文件中
招漢文打字生

玉田鷄場
玉田鷄場養鷄化勝部

招生
女子打字專修 文打字養成所

滿鐵承認囑託醫院
大陸醫院
內外花柳各科產科婦人科 注射預防 鐳錠 …… 電話八七一三號

醫士 吳拉合
內科診療所
接診時間 上午九時至十一時 下午四時至六時 電話四九八一

朗軒醫院
皮膚科、花柳科、外科專門 醫學士 梁華堂（朗軒）

酒席 飯店
電話二九九四 五八二三

醫士 衛德美
現已返哈照常應診

濟坤產婦科醫院
診療科目 專門產科 婦人科
南滿醫學士 楊振國
電話四九九

專治
醫士 林特爾
新舊淋病 脫髮 膀胱炎 諸病
電話六一一六

醫學士 李藝成
星期日休診

希珍外科醫院
院長南滿醫學士 鄭寶珍（希珍）
電話八五五九

五洲大藥房
晝夜營業 調劑 廣方 藥全 零賣 價廉

剝風

第六期

嫁日

櫻　（冷笑了，但好像提醒了她。）惠兒……你知道媽媽明天帶你到那兒去麼？

惠　（終于是孩子。）我知道，媽媽明天要嫁給孔伯伯啦！

櫻　（怪驚異的。）你？……你怎麼知道？……

惠　嗎！我怎麼不知道？郎一叔昨天告訴我的！

櫻　（沉思了一會，臉上很難堪，也很難過。蹲在地下，向惠兒問。）惠兒……我問你，你喜歡孔伯伯不？

惠　（小臉兒很冷的，很機警。）我要跟媽媽住在這兒，不要到那兒去。

櫻　（強作微笑。）爲什麼呢？你不是也常常到孔伯伯那兒去玩過嗎？

惠　可是我以後，不想再去啦！

櫻　（驚異中念問）爲什麼？惠兒？……

惠　（鼓着小腮幫兒，臉兒冷冷的。）有一天我在他那兒玩兒，他叫我管他叫爹爹！

櫻　啊，惠兒！你不喜歡他？……

惠　我不是不喜歡他，（鼓着小嘴。）我只是不願意管他叫爹爹！

櫻　（已經明白了孩子的心理，反作嘆息的一笑問。）爲什麼不願意呢？

惠　叫我管他叫爹爹，我就不願意！我是有爹爹的孩子，不過爹爹是離開我罷了！（毛邊邊的眼珠，翻了翻母親一眼。）媽！您喜歡孔伯伯？

櫻　（作窘狀。）噢！我的好孩子！（瘋狂般的吻着惠兒，繼而哭起來。）

惠　媽！您爲什麼又哭呀？您不是說不再哭啦嗎？

櫻　（放下了惠兒，站起來，自語。）孔先生待我們是很好的，這兩年來，若沒有孔先生的幫助，我們就餓死了，（復又走到棹前，仰望着那張照片。）……霞三！請你原諒我吧！明天，明天我就要轉嫁了！霞三！你該明白我的！事實告訴我不能不這樣做，霞三！我現在完全被事實屈服了！爲了我們的這一個小生命的安全，我是要把惠兒帶着的，事實上惠兒也不能離開我，霞三！你不要恨我，這事實，這鐵一般的事實喲！（掩面而哭了那張照片泣告！）

惠　（惠兒也走近棹前，仰着頭兒，似乎對（聲音很淒咽！）爹爹！媽媽明天去了！我可不去的！如果爹爹能顯靈的話，叫媽媽也不要去　爹爹！爹爹！哭了。）

（敲門聲——聲音自台後發出，門在右端。）

櫻　（紅櫻聽見了敲門聲，忙阻止惠兒的泣哭。）惠兒！不要鬧啦！你聽是誰來啦！（忙走到右門站定）誰呀？進來！（門開了，紅櫻走回來，郎一走上——）

郎　嗎！惠兒你怎麼哭啦？

惠　我沒哭！

郎　你的眼睛紅紅的，不是哭啦嗎？

惠　我，我想爹爹！

郎　（紅櫻把臉轉向別的地方去。）歎歎！爸爸是不在了，你想又有什麼用？

（紅櫻領開了惠兒，用手帕偷拭着淚，走近床邊坐下了。）

郎　紅櫻，你爲什麼……？到現在你不是有了出頭之日了嗎？

櫻　（苦笑了，用手摸着站在身邊的惠兒的頭髮，）——出頭之日麼？唉！；

郎　紅櫻！你嫁給孔先生很後悔嗎？

（紅櫻拭着淚未答，這時郎一點着一枝香烟，在桌前站着。）

郎　但是，我這不是出於歹意的，紅櫻！你千萬不要誤會我，紅櫻！你是明白人，你不能說是我逼你這樣做。

櫻　誰說你逼我，誰能逼得我？我〔櫻咽了〕我認命：……；

郎　櫻！到現在你也祇好說是認命了，本來霞三出去了這些年，你們母女指着什麼活？現在看來，好像我是對不起霞三，但是本格的說起來，我也正是對得起他，爲了這一個九歲的惠兒，紅櫻！你說……？

櫻　（似乎已不耐煩了，急接着說又像央求郎一。）你不要再說這些啦！

郎　（淒淒的笑。）——（一會又很從容了。）紅櫻！今天是你在龐家的最後一日，明天就是你的嫁日，你應當快活一些，爲什麼還是這樣——（正視了紅櫻一眼，走近紅櫻的身邊一步。）紅櫻！你該快活一點！

櫻　（背過身去，自語）我知道，我知道這是我最後的一場戲了，我知道！（一語未轉向霞三身上。）我知道！霞三是不會回來的了。

▲未完▼

盲妻

「欖」楊柳青

玉　他欺侮我看不見，處處騙我？敷衍我，還有什麼說的。我不能再在他眼前住下去，換句話說，我躲開，讓他再找一位如意的太太來。

呂　唉！玉蘭！我想不到你會說出這種話來、（悲哀地）玉蘭！我……………。

玉　哼！我明白，做作的情感不會瞞住任何人。

趙　（看看兩個人的表情）你們不要吵，我明白了，其實太太並沒有走的打算，先生也沒有厭煩的心情，你們不過爲了一個小事，一點輕微的隔膜把你們兩個人放在兩個世界，因之，你們都在希求着接近的心情，反而愈弄愈遠了，要於這個隔膜，就是太太眼球上那兩片小小的白霧，（對有光）不要緊，祇要太太的眼睛復原，你們的感情自會好起來。

呂　但是：醫生們都說　已沒有方法可以使它復明。

趙　祇要你肯出錢。

呂　你有辦法？

趙　（自負）當然：

呂　（跳起說）

趙　我有一個……………一個……………乾脆；我的小對象的父親是留外醫學博士，他專門研究眼科有年，關於眼病的話，我常聽他談起，像太太這樣病，祇要眼球沒有壞，早晚一定會復明。

呂　真有這樣活神仙？

趙　我敢擔保。

呂　好！我們請他到這兒來。

趙　不成，現在他不在家，他住在××山莊的別墅裏。

呂　那麼，我們到××山莊去。

趙　事情不是一時可以成功的，等他回來也好。

呂　不！我不能再等。

趙　路程這樣遠，××山莊的費用又特別昂貴。

呂　我不管，祇要玉蘭會重見日月，我情願犧牲一切，玉蘭！我們去。

玉　（遲疑）但是……………。

呂　祇要你的病好，你的眼復原之後，好好看看我，看看一切，看看我是不是在厭煩你。（與奮地）阿媽！到樓上去，把我的衣服，我們的行李，小少爺都搬下來，你趕快收拾一下，我們到××山莊避暑去。

阿　是！（下）

趙　什麼，馬上就走？

呂　馬上！

趙　那麼我委託你的事……………。

呂　回來再說。

趙　今天下午還要開廳哩！

呂　我不出廳。

趙　那怎麼成？

呂　有什麼不成，我不能拋下自己最關切的大事而爲別人瞎着急去。

趙　可是……………可是……………你，你……………成敗就在今天……………。

呂　我不管。

趙　七十五萬元呢。

呂　與我有什麼相干？

趙　你該救救我！我答應帮人家的忙，不能不有始有終，況且我們的委託者僅僅是一個孤零的女孩子，

呂　等回來再說。

趙　回來？（愠）哼！你該想想

呂　想什麼？

趙　是誰指給你這條路。

呂　當然承　閣下。

趙　常言：「有恩不報非君子。」

呂　道……………。

趙　我救了你，你也該帮帮我。

呂　還……………。

（幕下）

是非語

四、藝術感

維也斯

如今無論什麼人都掛口「藝術」閉口「藝術」的，好像就這麼的才能表現出自己的「偉大」和「超凡」而是一個「藝術家」（？）以便締此作一點什麼把戲似的，但無論如何；我們不能說是「藝術」勃興的時代了，而感到我們的「藝術家」之多。

假如你要問他們「藝術」的目的，他馬上告訴你，「爲藝術而藝術」，究竟何爲「藝術」？何爲「術」？　那你就太難爲我們的大藝術家了，我們的藝術家所藝術的目的本不在於「藝術」，而是爲飽滿那某一種私慾，但表面上却十足端着「藝術家」的「架子」，傲令然令人見之生畏，他有不敢近者×自謂得意之態，有特你負命聽見大們類似這樣的腔調　「爲提高藝術水準向上」計，爲掘發藝術，人材起見，所以……」其實乃是擴張其宏圖勢利的假帽子。

雖然如此　但我們的藝術家依然藝術着他們的要藝術的事，有般無識者流却在望塵莫及會去恭維他們——爲作一個美麗的「藝術」的夢——拜倒於他們的膝下，其實勿寧說是將被他們利用了，唉！悲夫，聰明的，們快起來隔離這些藝術界的魔鬼吧！

一九四一，六，三〇抄感後。

五、觀衆感

有人說「今日的劇祇配給今日的觀衆看，今日的觀衆也祇配看今日的劇」我感到這話還是對的，假如今日的劇把握不住今日的觀衆的心理那是失敗的了。所以今日劇運的不景氣不能全歸實於劇人的不正，一半也是因爲觀衆的好惡所致。能夠以純觀劇的態度，去觀劇的人實在很少而……想入非非了，對於劇的中心意識和實者都含有一種好感——而在傾心欣賞女演員，員們的表情和技巧本不介意。這種好意的觀感，我們不能不說，我們國度裏的人，思想偉蔑和教養不足的現象。

假如一個劇在未公演之先，宣傳告白上多寫上幾段這樣艷麗的文字：我們這劇裏有香艷麻人的場面，有盆盈如丘的乳房，有粉鹹似玉的大腿，在舞台上舞弄艷體向觀衆掠幾回眼風，包管叫你滿意，甚至曰：我們這劇裏有赤裸裸草裙舞，有……快來看吧！親愛的觀衆們！——這樣屆時必能人山人海場場滿座，掌聲如鼓，那管票價怎樣貴。

基於現實的需要　所以才引起了許多劇人不正的態度，而在實着出實靈魂的把戲了　無論某一個劇的產生至少也缺不了「妹妹！我的心」，「哥哥！我的命」，卿卿我我誘人入醉的情緒，因爲，因爲這樣才能稱爲今日的劇　才能把握住今日的觀衆的——（據說這是近幾年來歐化的象徵，可惜我國人的思想向未歐化到相當地步，而趨向於好的意念，比喻魯迅曾說過——「甚至由握手而想到戀的乳房，由乳房而想：……」（大意是這樣）西人亦作如斯之感歎？祇能表其形而不能修於心，以此歐化是不需要的，藉便寄語我們的歐化劇人，快點禁止你們那種失却本質的醜作爲吧！

假如有人說，今日的劇若不在女演員身上，專熱戀意而一心傾注於藝術的表現上，本無所適的話是對的，那就難怪我們的觀衆的趣旨與意識歪斜了。

一九四一，六，六夜感於松花江畔。

道外正陽二道街角　電話八一四一五五番

暑風頻送，路柳飄香！江岸旁，柳蔭下，正是：仕女們新裝的比賽場？

鴻豐商場

本商場　爲迎合仕女們心理，採備新穎流線時裝，陪襯盛夏，穿起新裝，包得到比賽的全勝。

民生部認可

康德八年度一二年級插班生募集

哈爾濱大陸日語學院

院址：哈爾濱道裡中國七道街二〇號　電話：九九〇一

詳章及入學用紙函索須附郵票二分

顏如玉藥水

專治臉上粉刺，酒刺，紅疙瘩面部受風紅腫搔癢，雀斑黑氣，及面部一切各症，日擦數次，决保全愈，如婦女擦此水後，再上擦粉，必然光潤顯目，保你滿意，如秋冬擦之，不怕風霜，

定價每瓶國幣一元五角

總批發處天津萬緯路閻氏製藥所出品

哈爾濱　經售處道外桃花巷二十五號樓上　閻氏藥房

北滿自動車學社刷新招生啓事

啓者本社以辦理稍欠圓滑，遂致教授與事務方面，多有不周，殊覺有負各方之期待，今者本社爲刷新起見，除已增集雄厚資金，添購優秀演習車輛外，更竭力籌請石油組合，充實燃料之配給，救正本社既往之欠缺，並謀學生食宿之便利，以免遠道學生之向隅，一切整理，均已就序，另開新班，凡有志學習者，踴躍入學，勿失良機，請啓。

簡章函索，附郵票二分即寄

哈爾濱市道外許公路三六號

北滿自動車學社謹啓

中央日語學院

募集一二年級插班生徒

簡章函索須寄郵票四分

校址哈爾濱道裏中國三道街

哈爾濱

同茂東製材分工場廣告

本製材場於去歲九月間由南木廠遷於新陽區照常工作所有機械純用現代最新出品鋸薄路窄製材迅速代割鋸口多出材料建築材料一概俱全箱子箱料照常定做現又添製各種醬桶子大批出貨並有鐵道支線運輸便利如蒙惠顧不勝歡迎

場址　新陽區通達街安陽街拐角　電話三七六四番　三九三五番

總工場　道外東江樓外松江街　電話八六四二番

總賬房　道裏十二道街三九號　電話四二九七番　六一七三番

〇醫林介紹〇

天醫社　專門花柳科　診療時間　每日自午前十時起至午後七時三十分　地址　道外中十一道街路東　南滿醫民學校對過

醫士　魯實爽　專治內科及神經並胃腸各症　診療時間　早九時半至十時半　晚四時半至六時　休日午後有講八時譯　地址　道裏商務街外灘五十二號

專門耳鼻喉科　醫士　[illegible]　道裏外灘西道街二十五號　診療時間　每日午前九時至十一時　午後四時至六時　星期日停診　電話七八一一九

女醫士　石克夫司嘆　牙　地址十四道街三十三號　郵局隔壁電話七一九二

專門婦科產科內科　診療時間　午前九時至十一時　午後三時至五時　大安街五十五號　[illegible]醫院

醫士　法依尼司基　專門內科　診療詳細　[illegible]

主治　心臟病　肺病　神經病　胃腸病　診時　上午九時至十二時　下午五時至七時　道裏中國九道街三十一號　樓上二戶電話三九三六號

專門眼科醫士　格利德恩耳　斜紋二道街即大同廣場十七號信託第一樓上一階　診療時間　上午十一點至一點　下午三點至四點　特有滿人接洽

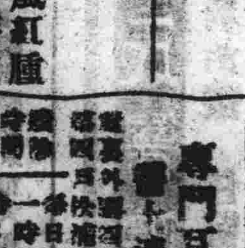
醫士　郭力鐵哈米爾　專治內科心臟腎病及麻痺性血管胃腸各症，用歐洲新方法治療　[illegible]

皮膚科　花柳科　分外科　凡吾醫院　道裏中國國道街二十一號　診療時間　上午自十點至一點　下午自三點至六點　星期日只限上午　院長南滿醫學士　[illegible]　電話四二四一號

增平內科醫院　滿鐵共濟會指定醫院　院長南滿醫學士馬英泰　時間　午前十時至午後一時　午後四時至七時　地址　道裡斜紋街二十七號　注意　滿鐵社員諸位來院診療者均按滿鐵醫院規程同樣辦理

氯石內科醫院　道裏中國頭道街二十一號　醫師南滿醫學士劉鐵城　專門內科　診療時間每日午前九時至十一時午後四時至七時　星期日只限上午　電話二二五八

醫士　泰爾嘉斯　藥局　道裏石頭道街九十五號二層樓　電話三一三五　內外科及婦科　診療時間上午九時至十時半



醫士　[illegible]　專門耳鼻喉科及外科　道裏外國六道街入號房二戶　電話三八八　接診時間上午十時至十一時　午後四時至六時

[illegible]眼科醫院　哈爾濱道裏中國頭道街　電話七五一〇　[illegible]

鏡波小兒科醫院　醫士吳[illegible]　南滿醫學　道裏中國頭道街十三號　診療時間　上午九時至十一時　下午五時至七時　星期日只限上午　住院　有各種病室　疾病醫答（須附足郵票者）

田沛恩　[illegible]　午前十一時開診午後六時止　患者挂號　哈爾濱道外正陽街南門牌十九號　地址　醫院內二十二號

醫士　羅森夫婦　有滿人翻譯　道裏外國四道街入號　專門小兒科　內科　門診　上午十時至十二時　下午[illegible]時至六時

醫士　林德[illegible]　道裏十四道街[illegible]號　郵局隔壁電話三六〇四　專門　產科　及　婦科　診療

醫士　普[illegible]信斯基　專治內科皮膚花柳各病　道裏外國七道街十四號　診療時間　午前八時至十時　午後六時至八時　電話三七七五

醫師　士特爾恩　專門眼科　診療時間四時至六時半　午前另行約定　道裏外國四道街一〇〇

手醫

治鑲牙之處　道裏十四道街三十九號　郵局院鄰三樓三號　[illegible]

齒科醫師　鶴鳳春　道裏斜紋街門牌七十五號　即中央大街南拐角　接診時間　上午十時至一時　下午四時至六時　星期日休診　電話九六五五號

專門牙科醫師　列，阿，柴木　曾任亞庫茨斯及愛會醫任醫師十六年　道裏馬街十五號房　接診時間　下午三時至七時　上午九時至一時　星期日

東齒科醫院　專鑲牙，治牙，口腔外科　院長日本大學齒科醫學士　黃東衡　道裏外國入道街拐角二號　接診上午十時至下午一時　四時至七時星期日停診

牙醫　齒科新法　專鑲及鑲牙專家　[illegible]　每日午前九時至一時　午後三時至六時　星期日及祝日午前十時至十二時　道外正陽三道街七號　電話四八〇一

專治鑲牙，拔牙，補牙　[illegible]　診鵬東[illegible]

濱江日報　康德捌年柒月肆日　星期伍　第三種郵便物認可

地方新聞

警察警備隊 舉行結成式

奉天三日國通電：警察警備隊結成典禮，於一日午前十時，假奉天神社前，由松田次長、鄉、多田正副市長，一三六部隊參謀，第一軍管區司令官代理，王猶苗代正副局長，定井隊長以下隊員全員並全市警察署及各關係機關代表列席之下盛大舉行矣，出席結成典禮之隊員，於定例前由警察局堂堂行進神社，先遙拜宮城帝宮，合唱日滿國歌，結成報告，並有ㄒ局長訓辭，鄉市長祝辭，佟田宇井隊長代表隊員以「為國土防衛之中核，」舉行隊員宣誓，相當時局下，警備警察之第一線部隊，警察警備隊，於是強力開始矣

四平市市民 開設省慶祝大會

四平市三日國通：四平省設置第二日，二日由四平省主辦市民慶祝大會，同日於省公署前廣場所設之野外演藝場，集聚滿系大衆約數萬人，有演藝高麗等慶祝行事，日系市民於二、三兩日晚，假公會堂舉開慶祝票友演藝大會，此外於四平高女講堂，並舉開慶祝美術展覽，以示歡祝云。

上海發生虎疫

大連三日國通電：據一日午後二時三十分抵關東海務局之消息謂，三十日於上海發生今夏最初真性虎列拉患者，至希大連港實行警戒，海務局檢疫課，獲得此報後，遂急行協議對策，決定如今後續發時，則對自上海之入港船舶客，實行檢查云。

經濟

截至本年一日末 全滿會社調查

新京三日國通：據中銀調查稱，截至康德八年一月末，全滿會社激納之資本總額，為四十二億七千六百萬元，「公稱資本總額六十一億二千萬圓」與前年同期比較，增加億一千三百萬圓，社數增加百五十一社。

將此按國籍別觀之，日本法人激納資額，增加億一千百萬元，滿洲法激納額，增加五億一百萬元，其社數前者增加社，後者增加百四十二社，若比之於自康德六年一月，至同七年一月，一年間激納資本總額，增加十億五千四百萬元，社數增加七百七十五千，則金額減少四億四千百萬元，社數減少六百二十四社，其起因，蓋由於昨年度中小會社之新設，及徵欵顯著減少。

八年一月末，現在激納之資本額，按業種別觀之，資本額最高者，為窯業及鑛業十二億一千百萬元，其次交通運輸業九億三千五百萬元，金屬機械器具工業，五億九千七百萬元，最小為無盡業及市場，平均一社激納資本額，最多者為電氣，瓦斯，交通運輸業，窯業，及鑛業次之，至於其他雜業，平均激納額，若與前年同期比較，不過四萬二千元而已，激納資本額，減少者，僅交易所消算會社，市場業等此外皆有增加，其增加額最高者，為交通運輸業一億四百萬圓，其次窯業鑛業九千萬圓，金屬機械器具工業，五千九百萬元，化學工業，五千六百萬元，及商事會社，三千九百萬元，各業者中之合資會社，及合名會社資本，殆無增加，會社中，株式會社凌增加，株式資本增加組織者，為窯業外鑛業，金屬機械器具工業，化學工業，商事會社等，皆為滿洲國法人。

未完

滿鐵貨物 輸送數量

奉天三日國通電：六月下旬中，全滿鐵搬入貨物，搬入趟數為百九十五萬千趟，「前年比增九%」發送趟數三百二萬七千趟「前年比增六%」，本年度第一、四半期「四，五，六月」之發送實績，對於預定數量，增加六%，下旬之發送趟數，前年比為特產一〇九%，木材一二%，及其他營業貨物為一四%，俱呈增加，但計用貨物，為二一%之減少，月末在貨趟數，為四十九萬，千趟，比月始減少四萬二千趟，比前年四月，呈十五萬趟之增加，其主要品目別發送趟數如左：新炭，鹽類，水產品，砂糖，大豆粕，雜貨之六品目減少，其他全部增加（一單位台晒以下略）

品目	本年	前年	比較「▲印為減」
砂利	一三七〇	九三三	四三七
特產	一二八七	六六三	六二四
蔬菜	四三	一三九	三
生果	四五	二三六	八
一般農產品	一二八	一二二	五
木材	二一三七	一・八二八	三〇二
薪炭	二五八	三三〇	▲七二
畜產	五四	四八	六
鹽種	一六〇	一〇五	▲四五
魚類	三九	二五	一三
一般水產品	六	一七	▲一〇
磚類	二五六	二〇七	四八
麥粉	五二	四一	一一
穀粉	六七	二〇	四七
砂糖	二一	四一	▲二〇
酒類	二九	二八	
大豆粕	二二	五一	▲二八
鐵及製品	六三二	六一二	二〇
雜貨	一・一三三	一・二一九	▲八三

◎外埠通信都找著目大衛學家周子良算盤打卦占卜

錢八字專斷特別奇案（附刻來賓方向指明）

痢疾 腸患 特効藥

夏天必備

用以豫防可免傳染

用以治療效力如仙

家庭常備 閤第康健

旅行携帶 到處平安

【主治】阿賈巴性赤痢 傳染性時痢 腹痛瀉肚及一般痢疾

【包裝】二〇片 一〇〇片

鹽野牌 好梅視片

製造發賣處 鹽野義商店 大阪市東區道修町三丁目

滿洲總發賣處 鹽野義藥品株式會社 奉天敷島區協和街五段

雅的飯廳 衛生的食料 宴會便酌 請到

濱江飯店吧！

地址：哈爾濱道裏水道街三號

電話：六五一〇 八七三五

民生部認可

松島日語學院

招生一，二，三年級 新生及插班生

校址：哈爾濱道外中十一道街

電話：九八八一番

要有為難事 不但 就是（神竹問事）

快問朱亞知？

江全省獨一無二處，無論在何處算不準了。問不靈啦。可以請去問問，尋人失物病人生死這三宗大事最有特別的把握，君有何等萬難大事當面解決，要有不信者將自己的生年月日時忘了或是未忘請來隨便考查。

▲時間 早九時起 晚五時止

▲價目 神竹問事二元起碼

▲朱亞知卦館 電話二〇七七

地址道裏新城東七道街路南十號院內樓上

金城銀行 哈爾濱分行

資本金 七百萬元

公積金 三百六十七萬元

總行 上海江西路

分行 北京天津大連青島香港廣州漢口及其他各大都市

◎東省存款放款匯兌

◎商業銀行一切業務

行址 哈爾濱道裏中央大街五八號

電話 五一三四・五四五一 五一三五・五四五二

電報掛號 漢文七〇〇七 英文 日文

感謝長榮

于道人仁術卦館

館址道外北小六道街

哈爾濱馬迭爾旅館

電報掛號哈爾濱馬迭爾 道裏中央大街一二三號

哈爾濱唯一之大旅館一位於繁盛中心地點

房間不帶浴室者每天由四元至八元

房間帶浴室並浴盆者每天由九元至十三元

每住一個月者按八扣計算

每住過一星期者按九扣計算 長期住者則抵價面商

飯店咖啡

備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類

價格亦格外相宜宴會每人由兩元起碼

旅館附設：電影院 打球場 酒吧 男女理髮

三輪輕便車 廉價出售！

車箱外包鐵板噴漆非常美觀堅固久不致裂壞與汽車作法一樣客席與一般不同優良漆布包之內裝彈簧並用相當材料任何不良道路確保乘客舒適車篷頂上帆布防塵防雨制動包閘設置與一般不同不但貨真而且價廉

奉天市瀋陽區大西街五段八十三號

福興貿易公司

電話（二）一六〇八八 一二八三

婦嬰醫院

道裏北安街十九號（大同路大橋北）

專門 小兒科 內科 產婦科

南滿醫學士 女醫 李錫玉

首善醫院

▲招聘助手 以有在醫院服務四年以上之經驗者為合格

×光，照像，透視治療，

接診時間每日午前十時至一時

院址南崗龍江街北頭 電話七六〇五號

醫士 沃力峯什結伊

聘有滿人翻譯

專治皮膚花柳

用光線及愛克斯光治療皮膚症備有各種新式電療機及透視照像電氣等

接診時間 上午八點至十一點 下午四點至十點

道裏外國三道街四七號 電話四〇二七

孔氏醫院

分科治療 住院隨時

地址南崗山街吉林街拐角

自動電話 六九七二號

滋補強壯劑 吉爾福（出售）

▲其主治之效能

出售價目

五十錠 一元六角

一百錠 三元

二百錠 五元八角

育才

女子打字傳習所 新式簿記 招生

一、打字科第六十二期新生二十名，僅取女生，隨時報名，學力合格，隨時入學。二、簿記科第十三期新生十五名，報名本日起，至七月一日即開課，日止受課，時間八時半至十時，男女收主持，十行業及格者發給畢業證，品貌行端正成績優良者推薦職業，備有宿舍，外埠女生求學便利，起見，寄宿，膳費每月四分即七角（注意校址哈爾濱道裏外國七道街即鼎豐號胡同北十七號）

牙醫 崔結

備有愛克斯光，專門齒科各種病症，接診時間上午十時至下午二時，星期日午前停診

哈爾濱道裏商務街十八號

猶太醫院

病房寬闊公衆房間設備俱全收費低廉

醫師均有專門醫士診治自設化驗室化驗血便及生殖

一切並包括各科治療室愛克斯光透光照像

道裏中國五道街四十號 電話三七三一

中國醫學院 函授 直實 招生 免費名額

本院十大學科國醫講義讀本，數千頻別，萬萬餘言，自設印刷部印行，時間經濟之損失，已不可勝計！函索章程，郵票五分。

▲本院為滿洲學員入學起見，特在營口專設辦事處

院址：天津英租界廣東路福安里二十號大樓

松江春飯店

屋宇寬敞 裝潢美麗

宴會佳賓 舉行婚禮

是最適合時式的

道外正陽十四道街路北

電話八三[illegible]

特種 梅毒 冠星